SII 7.534: original edition by K.V. Subrahmanya Aiyer

Dorotea Operato

Alternative title: No. 534. (A.R. No. 308 of 1901). ON THE EAST WALL OF THE SAME SHRINE

Author of digital edition: Dorotea Operato

Identifier: DHARMA_INSSIIv07p0i0534

Repository: SII original (south-indian-inscriptions)

File path: SII_B_clean/SII07/DHARMA_INSSIIv07p0i0534.xml

Language: Tamil [Grantha, Tamil]

Commit: 2026-11-14 15:07 (85a1dec), last modified 2026-09-29 11:08 (2b36d53)

Edition

〈1〉 **svasti śrī** 〈||〉 tiripuvaṉaccakkaravaṟtikaḷ **śrī**ku〈2〉(lo)ttuṅka(coḻa)teva(r̲)ku yāṇṭu{p} pa〈3〉ṉ̲niraṇṭāvatu nikarilicoḻamaṇṭa〈4〉lattuk kaṅkanāṭṭut takaṭurnāṭṭut〈5〉 takaṭuril muḻamāyirame(n̲r̲u) perkūva〈6〉[7+] curamuṭaiyār koyilil tiruppiru-tiṭṭai(yu)m tirupputu〈7〉kkuc cāntum cevitteṉ Atiyamāṉukku (na)n̲r̲ā〈8〉kaveṉ̲r̲u Atiyamāṉ Aṭiyeṉ pamma(r)āku〈9〉ttaṉeṉ puliyurkiḻavaṉ tampirāṉto〈10〉ḻaṉeṉ 〈||〉

Commentary

〈6〉 There should be some words between lines 5 and 6 which are wanting in the inscription.

Bibliography

Digital edition of SII 7.534 by Subrahmanya Aiyer 1932 converted to DHARMA conventions by Dorotea Operato.

Primary

[SII] Subrahmanya Aiyer, K.V. 1932. *South-Indian inscriptions (texts). Volume VII: Miscellaneous inscriptions from the Tamil, Malayalam, Telugu and Kannada countries*. South Indian Inscriptions 7. Calcutta: Government of India, Central Publication Branch. Page 322, item 534.